

Tourism Scan en Castellano

Vol. 1 No 4 - Junio 2007

Un comunicado de la Coalición Ecuménica de Turismo
9/1, Rattanakosin Road, T Watget, Muang Chiang Mai 5000 Thailand
Tel/Fax.: +66-53-24 00 26 www.ecotonline.org E-mail: contours@ecotonline.org

Editorial & Diseño por Julia Schönhärl

De la Editora

Queridos amigos de ECOT! El mes de junio comienza con un gran acontecimiento en la agenda del desarrollo global, la cumbre G8 en Alemania y las actividades en contra de la cumbre, las cuáles piden un desarrollo más justo y sostenible, especialmente para África. Las negociaciones de los países más ricos del mundo tendrán un gran impacto en el desarrollo del turismo, directa e indirectamente. En el informe anual de amnistía internacional hay igualmente una "zona gris" en la que aunque no se menciona directamente el turismo, tiene una relación directa. Hablando acerca de los derechos humanos, debemos considerar el cambio climático como un asunto importante: vamos a ver cómo la industria del turismo responde a ello... El comité de la ONU sugiere un cambio profundo en el estilo de vida a nivel global, también para las regiones como las islas del Caribe. Posteriormente dirigiremos nuestra atención a Latín América, donde la gente protesta para proteger su medioambiente.

En el Líbano, la gente se enfrenta a diferentes miedos, donde los estallidos de violencia amenazan constantemente sus vidas y sistemas de sustento.

Por otro lado, OIM ha desarrollado un programa para el reasentamiento de los refugiados de los pueblos de las montañas del distrito de Chiang Mai, con la intención de ayudarles a cambiar y mejorar sus vidas, pero, ¿se tratara de una oportunidad o de un desafío para ellos?

La Coalición Ecuménica de Turismo con sede en Chiangmai/Tailandia es una coalición de las Organizaciones Regionales Ecuménicas del mundo y de más que setenta grupos seculares y de otras religiones. Busca unir la gente alrededor de las temáticas de lucha contra los impactos negativos y no deseados del turismo moderno, y, por su parte, apoyar un turismo de responsabilidad social y orientado por le ética. Creemos que el turismo debe ser basado en justicia y sustentabilidad para las comunidades de huéspedes. Por eso, es indispensable de democratizar la planificación y la practica del turismo. La ECOT promueve el respeto a la protección y dignidad de los derechos humanos de mujeres, niños, indígenas, trabajador@s en el comercio turístico. Se opone a los proyectos de turismo que llevan a la destrucción del medio ambiente.

1) Amnistía Internacional – Informe Anual 2006

Buscando el termino "turista" en el informe aparecen dos casos: Uno en Honduras, donde una activista Garífuna fue forzada a ceder un terreno comunal a una compañía que planificaba construir un centro turístico; y uno en Laos, donde por lo menos 26 personas del grupo étnico Hmong que buscaban alimentos fueron asesinadas por tropas del gobierno a tan solo 20km de un lugar turístico. Para TourismScan, también buscamos "migración

forzada » y desahucio porque tales actos son de gran relevancia para el sector. Aunque los resultados de la búsqueda no están directamente ligados al turismo indican claramente que los respectivos gobiernos utilizan el desahucio como una forma de poder, violando los derechos humanos y amenazando los sistemas de sustento de sus pueblos. La mayoría de los casos de desahucio forzado denunciados sucedieron en Asia, sobre todo en Vietnam, República de Corea,

Pakistán, Armenia, China y Camboya: Tanto los que tienen intereses económicos como las autoridades colaboran con las fuerzas armadas para amenazar y empobrecer las comunidades ya pobres privándolas de sus tierras y sistemas de sustento. Latin América es otro de los "lugares calientes" donde se producen muchos desahucios y abusos de poder: en Guatemala, se continúan produciendo tales actos en las áreas rurales donde unas 400 personas fueron desahuciadas forzosamente en tan sólo un año; Brasil es todavía peor con una larga lista de casos de ataques contra personas y activistas indígenas que luchaban contra el desahucio de un total de 4.000 familias. También hay que mencionar a México, donde los indígenas se ven amenazados por proyectos de construcción de diques de agua.

Para más información sobre otros países y temas: <http://thereport.amnesty.org> y www.cohre.org
[Centre on Housing Rights and Evictions (COHRE), una organización de derechos humanos independiente, no-gubernamental, sin fines de lucro]

2) ¡Qué contradicción! Etiopía entre torturas y turismo

Las gentes del país de Etiopía describen una nación en la que a pesar de que el gobierno lo niega, se encarcela a sus ciudadanos sin razón o juicio, se tortura con crueldad suprema y regularmente viola sus propias leyes. Según informes, muchos gobiernos occidentales que hacen negocios con Etiopía, incluidos Canadá y los Estados Unidos, mantienen que el gobierno del Primer Ministro Meles Zenawi está comprometido a realizar reformas democráticas y pro derechos humanos. Los funcionarios etíopes niegan las historias de torturas y han expulsado a muchos periodistas y representantes de grupos de derechos humanos extranjeros tales como **Amnistía Internacional** y **Human Rights Watch**. El Ministro de Turismo, Mohamoud Dirir, acusó recientemente a los medios occidentales de dar información unilateral "aumentando lo negativo" – ¿lo hace así porque o a pesar de que su país fue escogido como destino clave para la estrategia de la reducción de la pobreza de la OMT y su Programa para el Desarrollo Acelerado y Sostenible para Eliminar la Pobreza (PASDEP)? Así fué mencionado en la conferencia de la Comisión africana de la OMT (UNWTO CAF). Allí también el Ministro nigeriano de Turismo y Presidente del UNWTO CAF dijo que aparte de los beneficios socioeconómicos del programa, el turismo será también esencial para cambiar la percepción equivocada que el resto del mundo tiene de África. ¿Qué percepciones equivocadas, nos preguntamos cuándo diplomáticos europeos y trabajadores de grupos occidentales de cooperación prefieren no decir nada acerca de los abusos porque temen que el gobierno les expulse y no les deje seguir con su trabajo?

3) Cambio climático y Turismo – ¿Puede el ecoturismo dar buen ejemplo ?

Por Sabine Minninger (minninger@atmosfair.de)

Cinco años después del Año Internacional del Ecoturismo, la primera Conferencia Global de Ecoturismo se celebró en Oslo-Noruega, del 14 al 16 de mayo. Veinte talleres divididos en cuatro bloques temáticos trataron el desarrollo, la protección de la naturaleza y comunicación local sostenible, educación y "global branding" además de asuntos críticos del ecoturismo, tales como el cambio climático. Los ponentes fueron invitados a mostrar mejores formas de contrarrestar el uso del carbón. **Nature Air**, una línea aérea costarricense que reclama ser la primera y única aerolínea del mundo con cero emisiones, presentó su forma de contrarrestar el daño causado por el uso del carbón a través de la conservación de los bosques. **Intrépida**, una línea aérea australiana demostró su éxito en la reducción de CO2 mediante la sensibilización de sus clientes y personal: ofreciendo charlas en las casas sobre energía y charlas sobre formas de reducir su consumo en las oficinas. Obviamente, algunas aerolíneas y agencias de viajes quieren

dar un buen ejemplo mostrando una toma de conciencia medioambiental y se tiene la esperanza de que otras empresas de turismo les sigan. A pesar de que volar y viajar nunca puede estar "libre de emisiones" se deben reconocer tales actividades como parte de la responsabilidad social corporativa (CSR) de las empresas.

Atmosfair, la organización de compensación del carbón (www.atmosfair.de) ofrece compensación de las emisiones de CO2 de los vuelos y apoya proyectos certificados por las condiciones de "**Gold Standard**" (www.cdmgoldstandard.org), un programa aprobado por más de 38 organizaciones no-gubernamentales en todo el mundo. Actualmente, la discusión acerca del cambio climático y turismo se centra principalmente en contrarrestar el uso del carbón. Sin embargo, se requiere que la industria del turismo reflexione acerca de su responsabilidad en los destinos que se enfrentan a los impactos socioeconómicos del cambio climático.

A pesar de que la experiencia del Tsunami del 2004 demostró claramente que las comunidades en áreas turísticas no están preparadas para la prevención y manejo de desastres, la industria continúa en su mayor parte con un turismo convencional y sigue con el "green wash" de productos y servicios. Pero hay esperanza en la declaración de la conferencia de Oslo donde "...frente a los efectos del cambio climático y el impacto que el ecoturismo ejerce sobre éstos a través de la oferta de modos alternativos de viajar, promoviendo mejores opciones y alternativas de transporte, y fomentando la participación en proyectos fiables de compensación del carbón". Lo cual supuso un gran desafío: Aunque los organizadores de la conferencia insistieron a los participantes a colaborar en la compensación de sus vuelos, sólo un 10 por ciento pagó el honorario por compensar su emisión de carbón.

4) Es necesario un cambio drástico del estilo de vida

Amigos de la Tierra Internacional, Greenpeace, y el WWF entre otros finalmente triunfaron después de muchas campañas y presión: en el informe "Cambio Climático 2007:

Informe de Mitigación del Cambio Climático, el comité IPCC de la ONU finalmente anunció públicamente que frente al cambio climático se requiere un cambio drástico en el estilo de vida. Sin embargo, el IPCC hizo hincapié en que esto no debe resultar en sacrificios sino en un cambio del estilo de vida sin alterar las comodidades. Observando la injusticia actual que se produce en el consumo de energía, nos preguntamos ¿cómo podría aplicarse esto? Nótese que un ciudadano medio de los EUA requiere 10 hectáreas del planeta para sostener su estilo de vida, mientras que un Europeo necesita unas 5 hectáreas. Un ciudadano medio de África, por contraste, solo requiere una hectárea de los recursos del mundo. Las cifras de mercados emergentes como India y China no están disponibles aún pero los científicos ya están bastante preocupados ... Para evitar una catástrofe ambiental que afectará también al turismo, se deben reducir las emisiones de dióxido de carbono entre un 50 y un 85 por ciento desde ahora hasta el 2050. La industria del turismo puede jugar un papel activo especialmente en destinos que son países en vías de desarrollo donde se tienen que establecer avanzadas tecnologías de energía renovable. Mientras, deberían ser los turistas los que piden energías renovables y formas de ahorrar energía durante su viaje. Parece una discusión necesaria, si tan solo todos los compromisos fueran voluntarios...

5) Turismo en el Caribe: Es momento de actuar

El turismo sostenible basado en una nueva conciencia Caribeña es el resultado de la conferencia Intercambio Medial Caribeño de Turismo Sostenible organizada por Counterpart Internacional (CMEx), celebrada en San Juan, Puerto Rico y la Conferencia Caribeña sobre Desarrollo Sostenible de Turismo, en las Islas Caimán. Los delegados discutieron sobre el fracaso

en el fomento de un desarrollo equilibrado, sensible e inteligente. Lo cual resultará en un modelo invertido de desarrollo que continuará beneficiando solo a las naciones ricas del mundo, que ha construido sus imperios a las espaldas de la gente y de los recursos del mundo en vías de desarrollo. Los que se encargan de hacer las leyes y los líderes del sector privado tienen que diseñar una forma sostenible de proteger los recursos naturales de la región. Mientras que el desarrollo del turismo podría producir fuertes ganancias económicas para el Caribe, si no está bien dirigido podría resultar en efectos debilitadores del medioambiente, la cultura y las personas de este destino turístico. Las naciones Caribeñas ahora tienen que dar marcha atrás a las pérdidas económicas y considerar una distribución más equitativa de las ganancias producidas por el turismo.

6) Protestas en América Latina por la protección de su medioambiente y herencia arqueológica

Más de diez mil personas movilizadas por el Instituto Cultural Nacional de Cusco (S.A.) se reunieron el 4 de mayo en CUSCO, la ciudad turística cercana al Yacimiento Patrimonio Mundial Macchu Pichu en el sur de Perú, para protestar contra la propuesta de una ley que privilegiará hoteles y restaurantes situados en los alrededores de los yacimientos arqueológicos. Según ha informado www.andina.com.pe, el director del instituto indicó que los Cusceños niegan tal ley que fue creada sin respetar ni los procedimientos legales de aprobación ni los requisitos técnicos para la protección de monumentos arqueológicos. Otra demostración pacífica fue disuelta a la fuerza por la policía en LA ZANJA PULAN CAJAMARCA, donde más de dos mil granjeros se movilizaron para luchar por la protección del medio ambiente y el agua, que se ven amenazados por la extensión de una minería. El alcalde de Santa Cruz, herido en dicho acontecimiento, apoya plenamente a los campesinos y cuestiona la conducta del gobierno regional y nacional que ayuda a la minería pero niega su apoyo a la agricultura, que es el sistema de sustento básico de la población local.

Información: Red Verde Perú, www.noticiasaliadas.org

7) Declaraciones hechas por el Papa provocan ira entre organizaciones indígenas

El Papa Benedicto declaró en Brasil que la evangelización llevada a cabo en la era colonial en el "Nuevo Mundo" no representó la "imposición de una cultura extranjera". Dichas declaraciones provocaron la indignación de los indígenas y los gobiernos de Venezuela y Bolivia. Grupos de países como Chile y México han condenado los comentarios hechos sobre una parte de la historia que ha estado marcada por masacres, esclavitud y destrucción de las culturas nativas. El Presidente de Venezuela, Hugo Chavez dijo que lo sucedido en esos tiempos en Iberoamérica fue todavía peor que el Holocausto de la segunda Guerra mundial, y pidió al Papa que se disculpara ante las gentes de las Américas. La Iglesia Católica se enfrenta a una creciente presión en Iberoamérica con la legalización del aborto en México y Brasil, el éxito creciente de los Evangelistas Pentecostales y con los comentarios divulgados en Internet que sostienen que el "Papa Nazi" apoya al gobierno del presidente Bush.

8) La gente tiene miedo de venir – descenso de un 50 por ciento en el turismo de Líbano

"No hay tráfico en las carreteras, nada. Usted puede notarlo," dice el Sr. Abed, dueño de un restaurante. La reciente batalla entre los fundamentalistas de Fatah al-Islam y el ejército libanés en un campamento de refugiados al norte del país, es la última crisis que ha golpeado al país y su industria turística, tan crucial para la nación. La batalla, que ha dejado decenas de muertos, se ha visto acompañada por una serie de misteriosos bombardeos en centros comerciales y cafés del centro y alrededores de Beirut, ahuyentando a los clientes justo en una época tan concurrida como es el comienzo del verano. Es probable que esta situación perjudique tremendamente al país ya que el turismo es una fuente importante de ingresos. Este es el tercer verano en el que los militantes y el ejército amenazan la nación, ya de por sí profundamente dividida entre cristianos y musulmanes, sunitas y chiítas, palestinos y libaneses, así como fuerzas pro- y contra el gobierno. Aunque muchos libaneses parecen estar ya acostumbrados a esta situación, ahora por encima carecen de turistas. Quienes sufren más son los empleados y dueños de pequeñas empresas como las tiendas de cambio de moneda, restaurantes, agencias de turismo, y hoteles.

Referencia: www.theglobeandmail.com, May 28, 2007: "Lebanese tourism staggered by another summer on the edge of disaster"

9) Insight Chiang Mai

Un grupo de 31 refugiados del grupo Karen recientemente abandonó el campamento de refugiados de Mae La, en la frontera entre Tailandia y Birmania para empezar una nueva vida en los Estados Unidos. Son los primeros de los miles de personas que esperan viajar a los EEUU bajo un acuerdo especial entre Tailandia y el gobierno de EEUU, facilitado por la OIM (Organización Internacional de Migración). Unos 45.000 de un total de 140.000 refugiados registrados en Tailandia - principalmente del grupo Karen – puede solicitar su reasentamiento ahora. El personal de OIM les ofrece orientación cultural (el 50 por ciento son menores de 18 años y muchos han pasado su vida entera en el campo) para conocer la para ellos tan, desconocida cultura de US América. La OIM Tailandia proporciona actualmente el servicio de reasentamiento que incluye; investigación y tratamiento de salud, orientación cultural, viaje, ayuda de tránsito y llegada a diez países, EEUU, Australia, Nueva Zelanda, Canadá, Dinamarca, Finlandia, Suecia, Noruega, Países Bajos y el Reino Unido. Más adelante en este año, Irlanda aceptará también refugiados de Tailandia por primera vez.

Información: Chris Lom, OIM Tailandia. clom@iom.int

10) Anuncios

Día Internacional de la Biodiversidad - EQUATIONS Anuncia:

CLIMATE CHANGE, BIODIVERSITY AND TOURISM (Mayo 22, 2007)

El cambio climático global probablemente es la amenaza medioambiental mas grave del siglo 21. Suena la alarma por todo el mundo por varios aspectos esenciales, tales como el agua, seguridad alimentaria, salud, cambios climáticos extremos, cambios irreversibles y abruptos del medioambiente.

Bajar: www.ecotonline.org

Información: liyakhath.s@equitabletourism.org